



Βρυξέλλες, 7 Σεπτεμβρίου 2023  
(OR. en)

12726/23

FIN 900  
INST 322  
PE-L 28

**ΣΗΜΕΙΩΜΑ ΣΗΜΕΙΟΥ «I/A»**

Αποστολέας: Γενική Γραμματεία του Συμβουλίου

Αποδέκτης: Επιτροπή των Μονίμων Αντιπροσώπων / Συμβούλιο

Αριθ. εγγρ. Επιτρ.: 12407/23

Θέμα: Μεταφορά πιστώσεων αριθ. DEC 10/2023 εντός του Τμήματος III –  
Επιτροπή – του γενικού προϋπολογισμού του οικονομικού έτους 2023  
– Έγκριση  
– Έγκριση επιστολής

1. Στις 23 Αυγούστου 2023, η Επιτροπή υπέβαλε στο Συμβούλιο την πρόταση μεταφοράς πιστώσεων αριθ. DEC 10/2023 για την κινητοποίηση του Ταμείου Αλληλεγγύης της Ευρωπαϊκής Ένωσης<sup>1</sup>, σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 1 του δημοσιονομικού κανονισμού<sup>2</sup>.
2. Σκοπός της παρούσας πρότασης είναι η μεταφορά ποσού ύψους 446,84 εκατ. EUR σε πιστώσεις ανάληψης υποχρεώσεων και πιστώσεις πληρωμών από το άρθρο 30 04 01 [Αποθεματικό αλληλεγγύης και επείγουσας βοήθειας (SEAR)] στη θέση 16 02 01 01 [Βοήθεια στα κράτη μέλη σε σχέση με εκδηλώσεις επιλέξιμες στο πλαίσιο του Ταμείου Αλληλεγγύης της Ευρωπαϊκής Ένωσης (TAEE)].

<sup>1</sup> Έγγρ. 12406/23.

<sup>2</sup> Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης, την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1296/2013, (ΕΕ) αριθ. 1301/2013, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 1304/2013, (ΕΕ) αριθ. 1309/2013, (ΕΕ) αριθ. 1316/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) αριθ. 283/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 966/2012 (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1).

3. Η Επιτροπή Προϋπολογισμού εξέτασε την πρόταση μεταφοράς κατά τη συνεδρίασή της στις 7 Σεπτεμβρίου 2023.
  4. Κατόπιν αυτής της εξέτασης, η Επιτροπή Προϋπολογισμού συμφώνησε, με ειδική πλειοψηφία, να εισηγηθεί στην Επιτροπή των Μόνιμων Αντιπροσώπων να συστήσει στο Συμβούλιο να εγκρίνει:
    - την προτεινόμενη μεταφορά πιστώσεων, ως έχει στο έγγραφο 12407/23 και
    - το σχετικό σχέδιο επιστολής του ΠΑΡΑΡΤΗΜΑΤΟΣ.
-

**ΣΧΕΔΙΟ ΕΠΙΣΤΟΛΗΣ**

του : Προέδρου του Συμβουλίου

προς : την Πρόεδρο του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου

αντίγραφο : προς την Πρόεδρο της Επιτροπής

Κυρία Πρόεδρε,

Σύμφωνα με το άρθρο 31 παράγραφος 6 του δημοσιονομικού κανονισμού της 18ης Ιουλίου 2018<sup>3</sup>, σας ενημερώνω ότι το Συμβούλιο ενέκρινε τη μεταφορά πιστώσεων αριθ. DEC 10/2023 εντός του Τμήματος III – Επιτροπή – του γενικού προϋπολογισμού του οικονομικού έτους 2023.

(Τύπος ευγενείας).

---

<sup>3</sup> Κανονισμός (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 2018/1046 του Ευρωπαϊκού Κοινοβουλίου και του Συμβουλίου, της 18ης Ιουλίου 2018, σχετικά με τους δημοσιονομικούς κανόνες που εφαρμόζονται στον γενικό προϋπολογισμό της Ένωσης, την τροποποίηση των κανονισμών (ΕΕ) αριθ. 1296/2013, (ΕΕ) αριθ. 1301/2013, (ΕΕ) αριθ. 1303/2013, (ΕΕ) αριθ. 1304/2013, (ΕΕ) αριθ. 1309/2013, (ΕΕ) αριθ. 1316/2013, (ΕΕ) αριθ. 223/2014, (ΕΕ) αριθ. 283/2014 και της απόφασης αριθ. 541/2014/ΕΕ και για την κατάργηση του κανονισμού (ΕΕ, Ευρατόμ) αριθ. 966/2012 (ΕΕ L 193 της 30.7.2018, σ. 1).